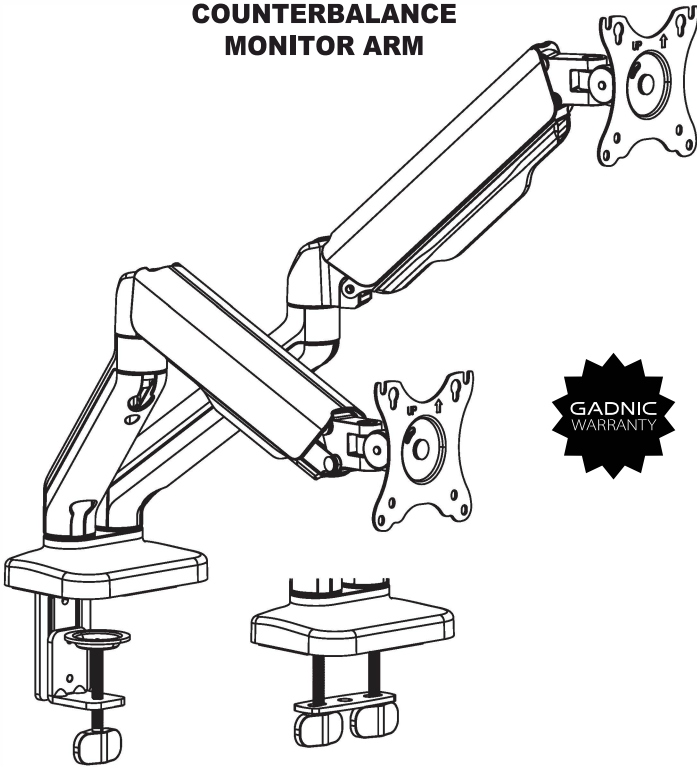


GADNIC

MANUAL DE USUARIO

Manual de instruções
Instruction manual

SUPOORTE DE BRAÇO DUPLO MONITOR DE MESA COUNTERBALANCE MONITOR ARM



SOP00072



VESA Compatible
75x75 100x100

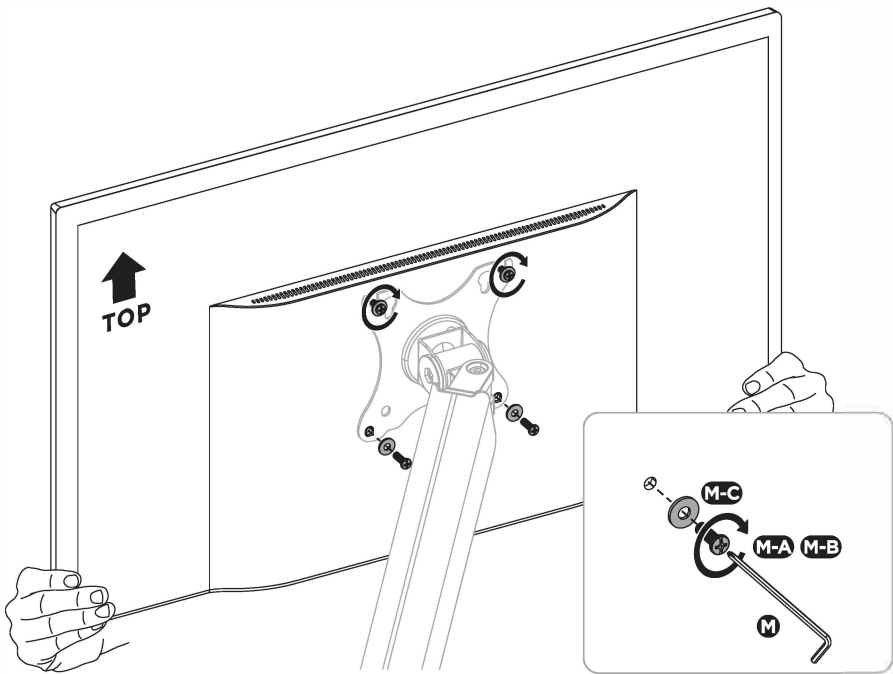


ES Lea todo el manual de instrucciones antes de comenzar la instalación y ensamble de la unidad. Si tiene alguna inquietud con respecto a las instrucciones o advertencias, comuníquese con su distribuidor local.
PRECAUCIÓN: utilizar con productos de mayor peso al indicado en los límites de peso podría ocasionar inestabilidad y posibles heridas personales.
• Los soportes deben acoplarse tal como se indica en las instrucciones de ensamble. Una incorrecta instalación podría ocasionar daños y serias heridas personales.
• Utilice las herramientas y equipo de seguridad adecuados. Este producto solo debe ser instalado por profesionales.
• Asegúrese de que la superficie de fijación sostenga de manera segura el peso total del equipo y todos sus componentes y hardware.
• Utilice los tornillos de ensamble suministrados y NO aplique demasiada tensión a los tornillos.
• Este producto contiene piezas pequeñas que representan un riesgo de asfixia. Mantenga estas piezas fuera del alcance de los niños.
• Este producto está diseñado para uso en interiores solamente. Utilizar este producto en exteriores podría ocasionar fallas y heridas personales.
IMPORTANTE: Asegúrese de que haya recibido todas las piezas según la lista de verificación de componentes para la instalación. Si falta alguna de las partes, o está dañada, comuníquese con su distribuidor.
MANTENIMIENTO: Compruebe periódicamente que el soporte esté asegurado y listo para usar (al menos cada tres meses).

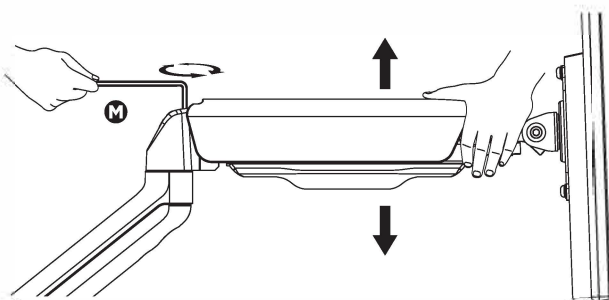
PO Leia todo o manual de instruções antes de iniciar a instalação e a montagem da unidade. Se tiver alguma dúvida sobre as instruções ou avisos, entre em contato com o distribuidor local.
CUIDADO: O uso com produtos mais pesados do que os limites de peso pode resultar em instabilidade e possíveis lesões pessoais.
• Os suportes devem ser fixados conforme indicado nas instruções de montagem. A instalação incorreta pode resultar em danos e lesões pessoais graves.
• Use ferramentas e equipamentos de segurança adequados. Este produto só deve ser instalado por profissionais.
• Certifique-se de que a superfície de montagem suportará com segurança o peso total do equipamento e de todos os seus componentes e hardware.
• Use os parafusos de montagem fornecidos e NÃO aplique tensão excessiva nos parafusos.
• Este produto contém peças pequenas que representam um risco de asfixia. Mantenha essas peças fora do alcance de crianças.
• Este produto foi projetado para uso exclusivo em ambientes internos. A utilização deste produto em ambientes externos pode resultar em ferimentos pessoais e falhas.
IMPORTANTE: certifique-se de ter recebido todas as peças de acordo com a lista de verificação de componentes para instalação. Se alguma peça estiver faltando ou danificada, entre em contato com o revendedor.
MANTENÇÃO: verifique periodicamente se o suporte está seguro e pronto para uso (pelo menos a cada três meses).

EN Read the entire instruction manual before you start installation and assembly. If you have any questions regarding any of the instructions or warnings, please contact your local distributor for assistance.
CAUTION: Use with products heavier than the rated weights indicated may result in instability causing possible injury.
• Please closely follow the assembly instructions. Improper installation may result in damage or serious personal injury.
• Safety gear and proper tools must be used. This product should only be installed by professionals.
• Make sure that the supporting surface will safely support the combined weight of the equipment and all attached hardware and components.
• Use the mounting screws provided and DO NOT OVER TIGHTEN mounting screws.
• This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep these items away from children.
• This product is intended for indoor use only. Using this product outdoors could lead to product failure and personal injury.
IMPORTANT: Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation. If any parts are missing or faulty, contact your place of purchase for a replacement.
MAINTENANCE: Check that the product is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

7



8



Para equilibrar adecuadamente el brazo con los monitores montados, ajuste la tensión del resorte utilizando la llave Allen suministrada de la siguiente manera:

Primero, coloque y sostenga firmemente el brazo en posición horizontal como se muestra. Pida ayuda si la necesita.



PRECAUCIÓN: Para evitar daños a los monitores o al soporte, mantenga siempre el brazo en posición horizontal mientras realiza los ajustes. Nuevamente, pida ayuda si es necesario.



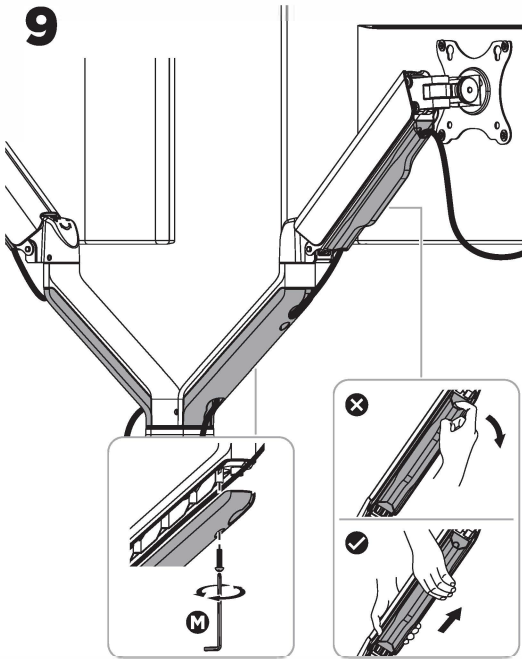
Si el brazo *cae*, gire el tornillo de ajuste en el sentido de las agujas del reloj hasta que se mantenga en una posición horizontal.



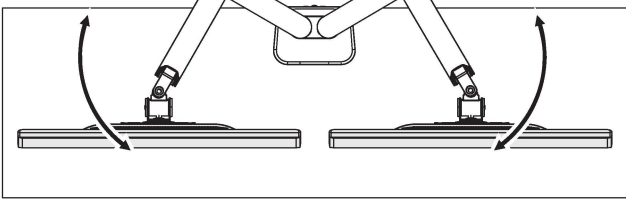
Si el brazo *sube*, gire el tornillo de ajuste en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que se mantenga en una posición horizontal.

PRECAUCIÓN: No apriete demasiado los tornillos.

9

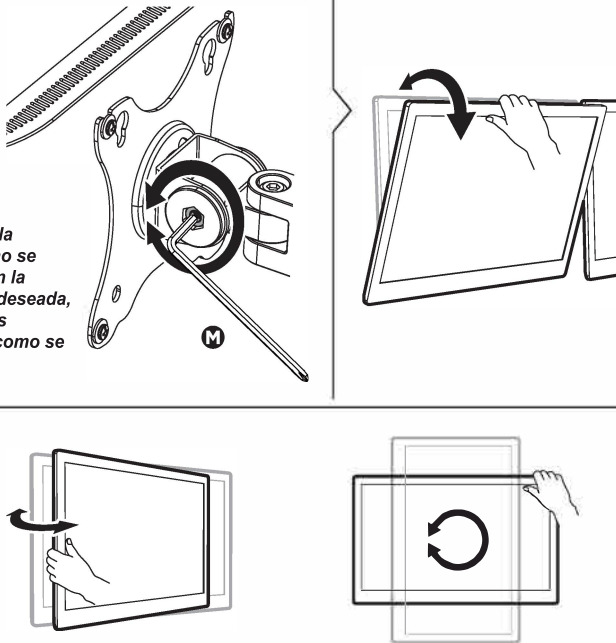


10



PRECAUCIÓN: NO gire el monitor más allá del borde trasero del escritorio para evitar una situación inestable que pueda causar el vuelco.

11



7

8

PO

Para equilibrar adequadamente o braço com os monitores montados, ajuste a tensão da mola usando a chave Allen fornecida da seguinte forma:

Primeiro, posicione e segure firmemente o braço na posição horizontal como mostrado. Peça ajuda se precisar.

ATENÇÃO: Para evitar danos aos monitores ou ao suporte, mantenha sempre o braço em posição horizontal durante os ajustes. Novamente, peça assistência se necessário.

Se o braço *cair*, gire o parafuso de ajuste no sentido horário até que ele permaneça em posição horizontal.

Se o braço *subir*, gire o parafuso de ajuste no sentido anti-horário até que ele permaneça em uma posição horizontal.

PRECAUCIÓN: No aperte os parafusos demais.

9

10

PRECAUCIÓN: NAO gire o monitor além da borda traseira da mesa para evitar uma situação instável que possa causar queda.

11

Nota: Se o monitor não parar na posição desejada, aperte os parafusos conforme mostrado.

7

8

EN

To properly balance the arm with monitors mounted, adjust the spring tension using the supplied Allen Key as follows:

First, position and firmly hold the arm horizontally as shown. Ask for assistance should you require it.

CAUTION: To avoid damage to monitors or mount, always keep the arm in a horizontal position while making adjustments. Again, ask for assistance if required.

If the arm *drops*, turn the adjustment screw clockwise until it stays in a horizontal position.

If the arm *rises*, turn the adjustment screw counter-clockwise until it stays in a horizontal position.

CAUTION: • Do not over tighten the screws.

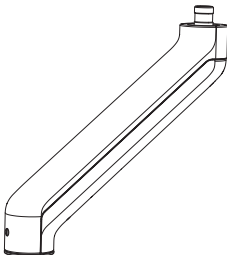
9

10

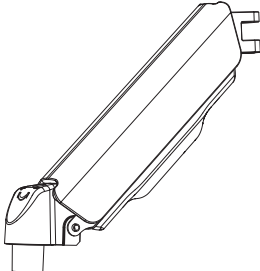
CAUTION: DO NOT rotate monitor past rear edge of desk to avoid an unstable situation may cause tipping.

11

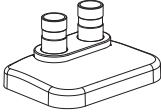
Note: If the display does not stop at your desired position, tighten the screws as shown.



A (x2)



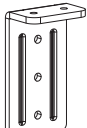
B (x2)



C (x1)



D (x2)



E (x1)



F (x1)



G (x1)



H (x1)



I (x2)
M6x8



J (x2)
M6x10



K (x2)
M8x30



L (x1)
4mm



M (x1)
5mm



M-A (x4)
M4x12



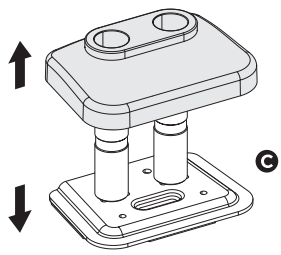
M-B (x4)
M5x12



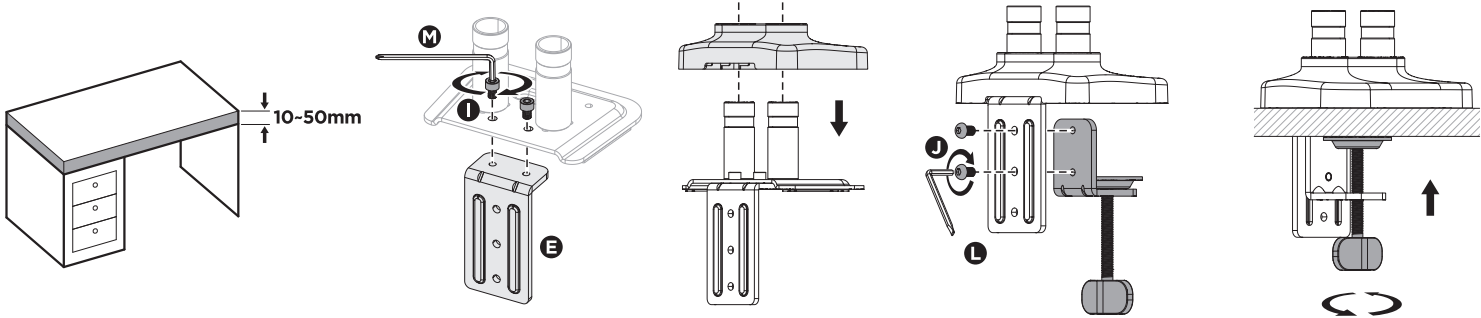
M-C (x4)
D5

x2

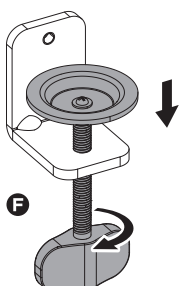
1a

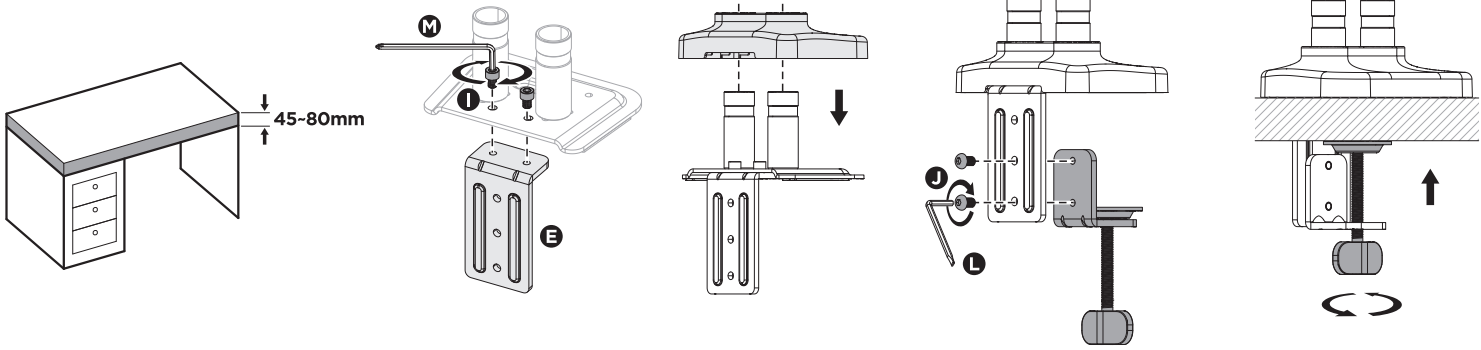


3a

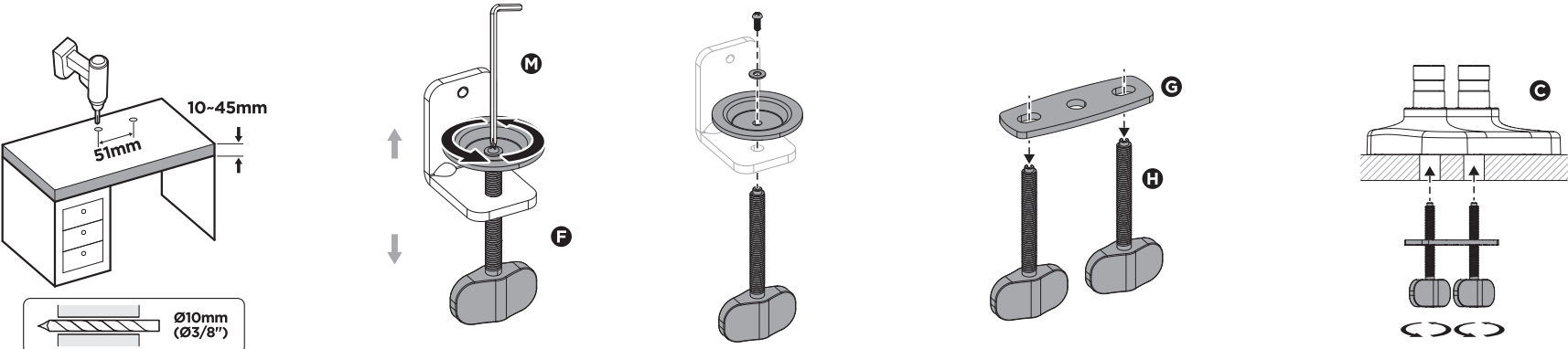


2a

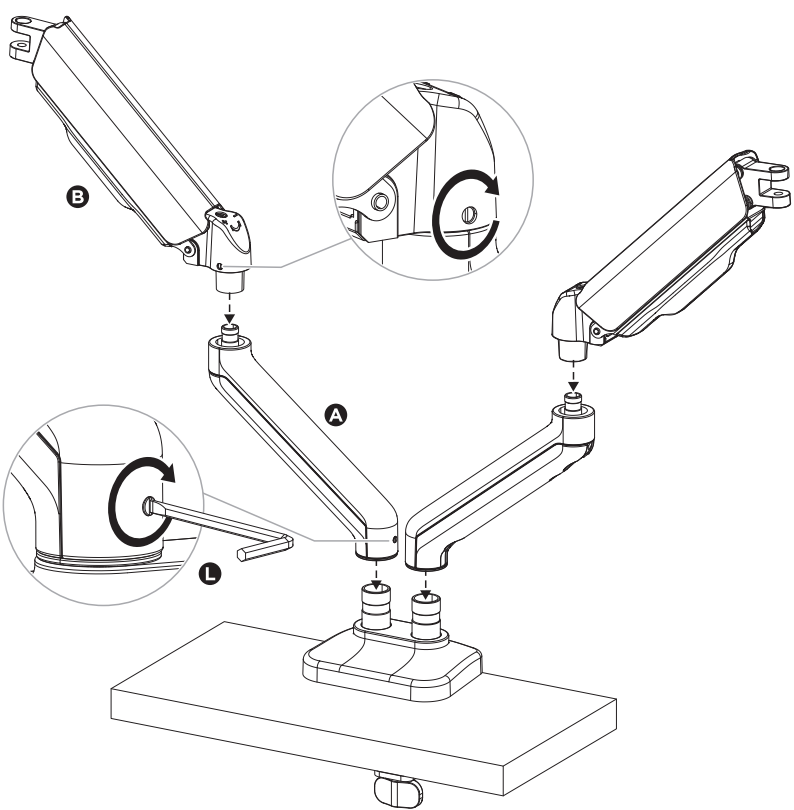




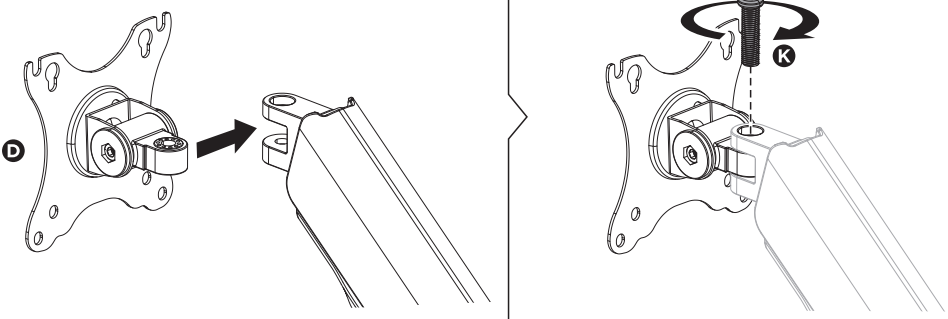
1b



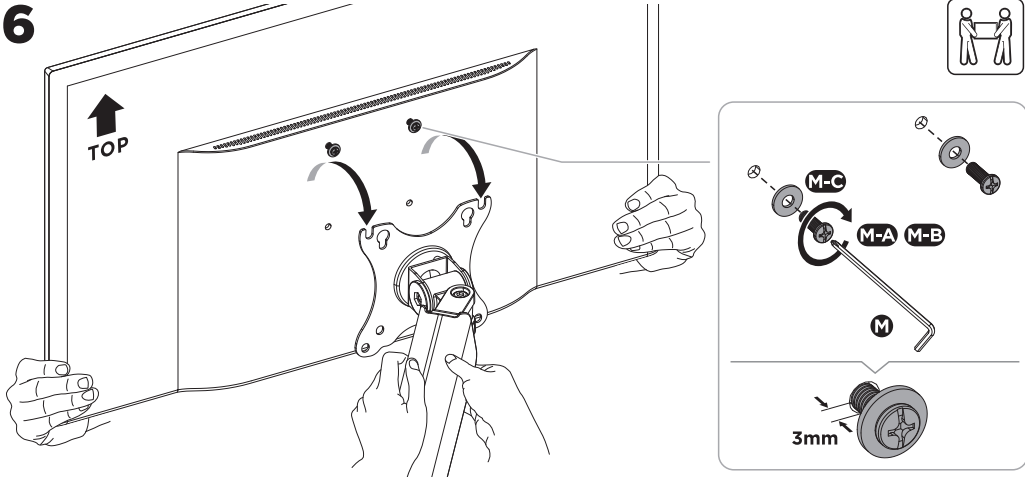
4



5



6



rev.01



SERVICIO TÉCNICO OFICIAL GADNIC
www.servitech.com.ar

📞 11 6260 1114 (sólo texto)
serviciotecnico@servitech.com.ar